

How to upload your TraceTogether data

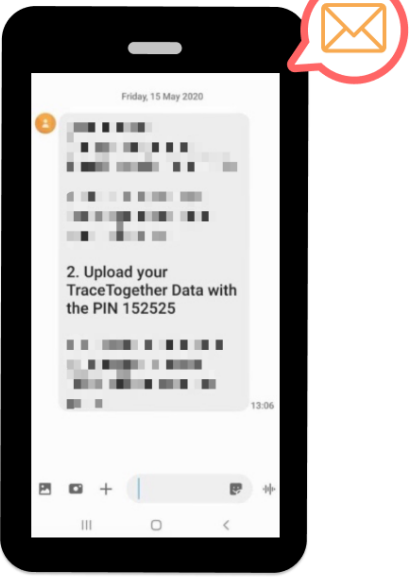
If you are tested positive for COVID-19, the Ministry of Health (MOH) will contact you quickly to guide you on the next steps. You will also get an 'Upload Code' via SMS, so that you can upload your TraceTogether Bluetooth data to help with contact tracing.

Here's how to upload your app's Bluetooth data:

1

If you are tested positive for COVID, MOH will send you an SMS* with the steps to take.

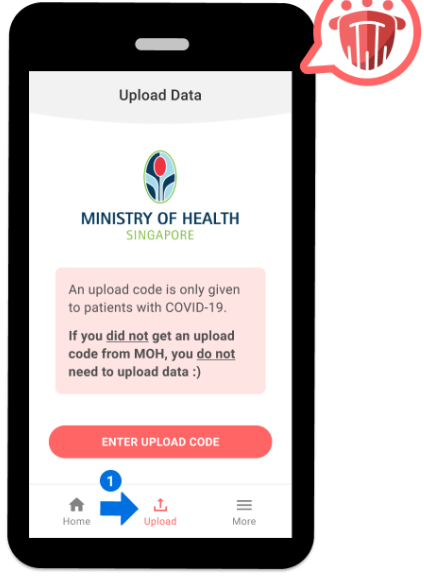
Take note of your **6-digit Upload Code** in the SMS and **upload your TraceTogether data as quickly as possible.**



2

Launch your TraceTogether app, and (1) tap on the 'Upload' icon at the bottom of the screen.

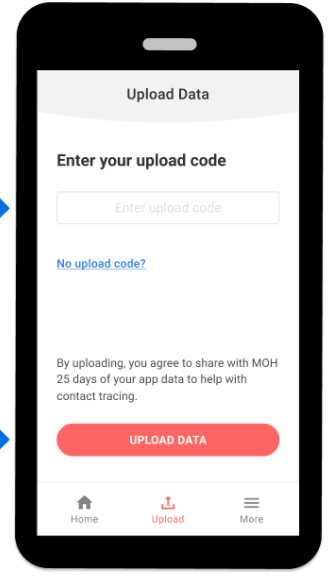
(2) Tap on the 'Enter Upload Code' button.



3

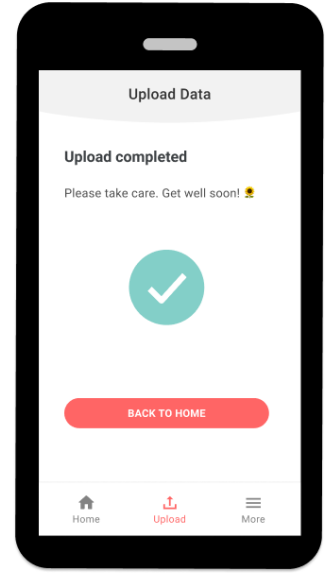
(1) Enter the **6-digit Upload Code** sent to you via SMS from MOH.

(2) Tap on the 'Upload Data' button.



4

You have successfully uploaded the data. Thank you.



* MOH will never ask you for your financial or bank details. If you receive such an SMS, please call MOH to verify.

TraceTogether, safer together 

如何上载“合力追踪”应用程序的数据



如果您的冠病检测结果呈阳性，卫生部将迅速与您联系，并指导您下一步应采取的行动。您也将通过手机简讯收到上载代码，以便您上载“合力追踪”蓝牙数据，协助卫生部进行追踪工作。

以下是上载蓝牙数据的步骤：

1

如果您的冠病检测结果呈阳性，卫生部将发送手机简讯给您*，指导您应采取的行动。

请留意手机简讯中的6位数上载代码，并尽快上载“合力追踪”数据。

2

开启“合力追踪”应用程序，然后

(1) 点击屏幕下方的“上载”图标。

(2) 点击“输入上载代码”按钮。

3

(1) 输入卫生部通过手机简讯发送给您的6位数上载代码。

(2) 点击“上载数据”按钮。

4

您已成功上载数据。谢谢。

*卫生部不会要求您提供财务或银行资料。如果您收到这类手机简讯，请联系卫生部以确认信息的真实性。

உங்களது TraceTogether தகவல்களைப் பதிவேற்றும் முறை



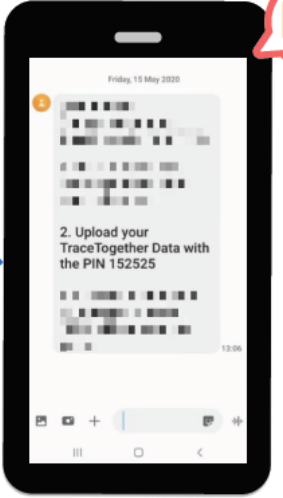
உங்களுக்கு கொவிட்-19 இருப்பதாகப் பரிசோதனையில் உறுதி செய்யப்பட்டால், சுகாதார அமைச்சு உங்களுடன் விரைவில் தொடர்புகொண்டு, நீங்கள் அடுத்து செய்ய வேண்டியவை பற்றி வழிகாட்டும். உங்களது தொடர்புகளின் தடங்களைக் கண்டறிய உதவியாக, உங்களுக்குக் குறுந்தகவல்வழி “பதிவேற்றக் குறியீடு” அனுப்பி வைக்கப்படும். இதைப் பயன்படுத்தி உங்களது TraceTogether ஊடலைத் (Bluetooth) தகவல்களை நீங்கள் பதிவேற்றம் செய்யலாம்.

உங்கள் செயலியின் ஊடலைத் (Bluetooth) தகவல்களைப் பதிவேற்றம் செய்யும் முறை:

1

உங்களுக்கு கொவிட்-19 இருப்பதாகப் பரிசோதனையில் உறுதி செய்யப்பட்டால், நீங்கள் செய்ய வேண்டியவை பற்றி சுகாதார அமைச்சு உங்களுக்குக் குறுந்தகவல் அனுப்பும்*.

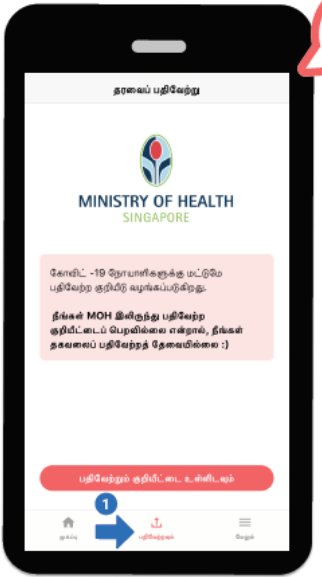
குறுந்தகவலில் உள்ள 6-இலக்கப் பதிவேற்றக் குறியீட்டைக் கவனத்தில் கொண்டு, கூடிய விரைவில் உங்களது TraceTogether தகவல்களைப் பதிவேற்றம் செய்யவும்.



2

உங்களது TraceTogether செயலியைச் செயல்படுத்தி, (1) திரையின் அடிப்பகுதியில் உள்ள “பதிவேற்றவும்” சின்னத்தைத் தட்டவும்.

(2) “பதிவேற்றும் குறியீட்டை உள்ளிடவும்” விசையைத் தட்டவும்.



3

(1) சுகாதார அமைச்சு குறுந்தகவல்வழி உங்களுக்கு அனுப்பிய 6-இலக்கப் பதிவேற்றக் குறியீட்டை நிரப்பவும்.

(2) “தகவலைப் பதிவேற்றுக” விசையைத் தட்டவும்.



4

நீங்கள் தகவல்களைப் பதிவேற்றம் செய்துவிட்டீர்கள். நன்றி.



*சுகாதார அமைச்சு உங்களது நிதிநிலை அல்லது வங்கி விவரங்களை ஒருபோதும் உங்களிடம் கேட்காது. அத்தகைய குறுந்தகவல் உங்களுக்குக் கிடைத்தால், தயவுசெய்து சுகாதார அமைச்சுடன் தொடர்புகொண்டு சரிபார்க்கவும்.

TraceTogether அனைவரையும் பாதுகாக்கும் 

আপনার TraceTogether ডেটা কিভাবে আপলোড করবেন



আপনার যদি COVID-19 টেস্টের ফলাফল পজিটিভ আসে, অর্থাৎ COVID-19 ধরা পড়ে, আপনার সঙ্গে স্বাস্থ্য মন্ত্রণালয় (MOH) যোগাযোগ করবে এবং আপনার কি কি করতে হবে, তা বুঝিয়ে বলবে। আপনি এসএমএস-এর মাধ্যমে একটি আপলোড কোড পাবেন। সেই কোডটির সাহায্যে আপনি TraceTogether এর ব্লুটুথ ডেটা মন্ত্রণালয়ে আপলোড করতে পারবেন। তারা সেটি দিয়ে কন্টাক্ট ট্রেসিং করে বের করতে পারবেন, অন্য কেউ আপনার সংস্পর্শে থেকে অসুস্থ হতে পারে কিনা।

আপনার অ্যাপের ব্লুটুথ ডেটা যেভাবে আপলোড করবেন:

1

আপনার যদি টেস্ট কোভিড-১৯ ধরা পড়ে, তবে স্বাস্থ্য মন্ত্রণালয় (MOH) আপনাকে যা যা করতে হবে, সে বিষয়ে একটি এসএমএস* পাঠাবে।

আপনার মোবাইলে এসএমএস-এ আসা 6-সংখ্যার আপলোড কোডটি কোথাও লিখে রাখুন এবং যত দ্রুত সম্ভব, TraceTogether অ্যাপটি চালু করে ডেটা আপলোড করুন।

2

TraceTogether অ্যাপ চালু করুন, এবং, (1) স্ক্রিনের নিচে 'আপলোড' বোতামটিতে চাপ দিন।

(2) 'আপলোড কোড লিখুন' এ চাপ দিন।

3

(1) স্বাস্থ্য মন্ত্রণালয় (MOH) থেকে এসএমএস-এর মাধ্যমে আপনাকে পাঠানো 6-সংখ্যার আপলোড কোডটি লিখুন।

(2) 'ডেটা আপলোড করুন' বোতামে চাপ দিন।

4

ধন্যবাদ, আপনি আপনার ডেটা আপলোড হয়েছে।

* MOH কখনোই আপনার কাছ থেকে টাকা-পয়সা সংক্রান্ত বা ব্যাংক-বীমার তথ্য জানতে চাইবে না। আপনি এই ধরনের কোনও এসএমএস পেয়ে থাকলে, অবশ্যই স্বাস্থ্য মন্ত্রণালয়ে (MOH) ফোন করে নিশ্চিত হয়ে নিন।

TraceTogether, আমরা একত্রে, নিরাপদে 🇳🇵

आपका TraceTogether डेटा अपलोड करने का तरीका



अगर COVID-19 की जाँच में पता चलता है कि आप संक्रमित हैं, तो मिनिस्ट्री ऑफ़ हेल्थ (एमओएच) तुरंत आपसे संपर्क करेगी और आपको बताएगी कि आगे क्या करना है। आपको एसएमएस के ज़रिए एक अपलोड कोड भी भेजा जाएगा, ताकि आप संक्रमण का पता लगाने के लिए TraceTogether ब्लूटूथ डेटा अपलोड कर सकें।

यहाँ बताया गया है कि आप अपने ऐप्लिकेशन का ब्लूटूथ डेटा किस तरह अपलोड कर सकते हैं:

1

अगर आप COVID से संक्रमित होते हैं, तो एमओएच आपको एसएमएस* भेजेगा जिसमें आगे क्या करना है, इस बारे में जानकारी दी जाएगी।

एसएमएस में दिए गए **6 अंकों वाले अपलोड कोड** को नोट कर लें और जितना जल्दी हो सके अपना TraceTogether डेटा अपलोड करें।

2

अपना TraceTogether ऐप्लिकेशन लॉन्च करें और (1) स्क्रीन पर सबसे नीचे दिए गए 'अपलोड' आइकॉन पर टैप करें।

(2) 'अपलोड कोड दर्ज करें' बटन पर टैप करें।

3

(1) आपको एमओएच का एसएमएस से भेजा गया **6 अंकों वाला अपलोड कोड डालें।**

(2) 'डेटा अपलोड करें' बटन पर टैप करें।

4

आपने डेटा अपलोड कर लिया है। धन्यवाद।

*एमओएच आपसे वित्तीय या बैंक की जानकारी कभी नहीं पूछेगा। अगर आपको ऐसा कोई एसएमएस मिलता है, तो कृपया इसकी पुष्टि करने के लिए एमओएच को कॉल करें।

TraceTogether, साथ में सुरक्षति